

La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

FRASES CELEBRES

El comercio sabe hacer útiles las cosas superfluas, y necesarias las útiles.
Montesquieu

Año V

Zaragoza - Jueves 22 de agosto de 1929

Núm. 1.323

AVATARES POLITICOS

Los socialistas y la libertad

No hay que confundir las esencias de la libertad con el concepto de liberalismo. Sería insensato pretender que el socialismo defendiese los dogmas liberales—exaltadores del individualismo—, cuando la doctrina de Marx señala una ruta que conduce derechamente a la zona antípoda—los derechos de la comunidad trabajadora, debeladores del capitalismo burgués—. Pero la libertad, en la acepción más elevada y pura del vocablo, y también en su expresión jurídica inmediata—garantías para el debate público, para la emisión del pensamiento, para reunirse y asociarse los ciudadanos—, la libertad, en el sentido en que suele ser practicada por la generalidad de los países civilizados, es la herramienta elemental de que se sirve el socialismo para sus propagandas y la directriz que va señalando los avances de sus reivindicaciones.

El partido socialista español dió muestras de sensatez democrática al repudiar las violencias despóticas del régimen comunista que prevalece en Rusia. Su amor a la libertad quedó patente en aquel hecho. Anteriormente, su alianza con las fuerzas republicanas no había encontrado, en rigor, otra base firme que el anhelo de libertad en que se inspiraban ambos núcleos.

No obstante, al advenimiento de la Dictadura, la España liberal creyó advertir un cambio de táctica en los conductores de la masa socialista. La instauración de un régimen de fuerza no provocó reacción ostensible en el seno del socialismo español. Lejos de eso, los socialistas, invitados a colaborar con el Gobierno en los organismos oficiales, hubieron de aceptar de buen grado los puestos que por nombramiento de real orden se les asignaba. Su actitud gubernamental llegó al extremo de rehusar contactos con elementos desafectos al régimen que buscaban algún aliento para sus conatos de rebelión.

No dejó de causar asimismo extrañeza que el organismo periodístico del partido socialista español, en sus ataques al llamado viejo régimen—de execrable memoria, sin duda—, combatiese también a algunas de las personalidades que en la antigua política intervinieron, acometividad que hubiera resultado más explicable dentro de un régimen de libertad donde la réplica no hallase limitaciones, tanto en la exposición de las ideas como en la alusión a las personas. La crítica retrospectiva, cuando los enjuiciados existen todavía, no le está bien al adversario político mientras el contrario se vea privado de hacer uso de las armas adecuadas. Sobre que no pareo ocasión la más oportuna para combatir al enemigo cuando se le encuentra vencido por ajena mano, ni los elementos socialistas pueden extremar sus vituperios a un régimen dentro del cual fué posible que los caudillos de una intencional revolucionaria trocasen en horas veinticuatro el uniforme del presidio por la toga del legislador.

En los días que precedieron a la constitución de la Asamblea Consultiva, los directivos de la Casa del Pueblo, según se decía en Madrid, mostrábase inclinados a participar en las tareas del mencionado organismo.

En realidad, no había motivo que especialmente impidiese esta nueva colaboración, la cual, por su mayor publicidad, hubiera resultado, en último término, más gallarda que las anteriores. La reunión magna del partido socialista y de la Unión General de Trabajadores vino a malograr aquellos propósitos. Los delegados de provincias, enemigos del colaboracionismo, viéronse asistidos del asentimiento de la masa. Y, en definitiva, prevaleció la austeridad sobre el criterio de elasticidad oportunista incubado en Madrid.

La invitación reciente, con motivo de la ampliación de puestos en la Asamblea Consultiva, ha sido igualmente declinada. En contra del acuerdo tan sólo se han pronunciado dos votos. Uno de ellos, singularmente calificado: el del señor Besteiro, cuya actitud arguye consecuencia en la conducta, al menos en lo que se refiere a su actuación durante el último quinquenio.

No acertamos a comprender, en efecto, qué razones pueden alegar para no acudir al escano que se les asigna en el viejo Congreso de los diputados aquellos socialistas que continúan en el desempeño de otros puestos oficiales de origen análogo. No en vano el señor Besteiro es profesor de Lógica.

La actitud del partido socialista y de la Unión General de Trabajadores tiene en esta ocasión el refrendo de un manifiesto donde, al decir de los que lo conocen, vibra la energía caldeada por la emoción de la libertad. La pluma de un ilustre escritor, reincorpora-



He aquí uno de los departamentos del dirigible «Conde de Zeppelin» a la hora amable de la comida. En el gran ventanal, el conocido explorador del Polo, capitán Wilkins, contempla el maravilloso panorama

do no ha mucho a las actividades políticas del socialismo, ha encontrado el acento adecuado y la máxima justeza de expresión, aunque alguna alusión al republicanism haya producido justificado descontento en aquellas filas.

Torna el socialismo español al sendero que nunca debió abandonar. Por lo que atañe a las masas, su posición no ha variado. Sería notoriamente injusto atribuir a la muchedumbre de los trabajadores cierto linaje de complacencias y conformismos que tan sólo afectan al núcleo directivo de Madrid, y no ciertamente en su totalidad. Creemos por eso que las organizaciones socialistas y proletarias se hallan en vísperas de una crisis interna, que, para bien de España, deseamos se resuelva sin grandes escisiones. El socialismo es una fuerza conservadora de reserva para el porvenir. No se halla quizá lejano el día en que los socialistas asuman, como los laboristas en Inglaterra, las responsabilidades del gobierno.

Hombres hay en esas organizaciones que, pese a su apartamiento de la Casa del Pue-

blo, encarnan hoy la conciencia y aspiraciones de la masa. Fernando de los Ríos, en la alta y serena especulación; Araquistain, cerebro privilegiado y temible polemista; Indalecio Prieto, en el área de los recursos tácticos; y otros elementos de valía recientemente incorporados al movimiento serán en breve conductores los más idóneos de esas fuerzas. La selección se producirá por modo espontáneo y casi automático tan pronto como cobre imperio la normalidad constitucional y surja el debate público. El socialismo designará entonces sus jefes entre aquellos correligionarios más capaces y austeros que nunca se hayan ejercitado en acrobacias oportunistas durante los eclipses de libertad.

Así lo esperamos y esos son nuestros deseos. Aquellos que no quieren ver a su país bajo la amenaza de una revuelta de tipo soviético, vienen obligados a mirar con respeto y hasta con simpatía—cualquiera que sean sus ideas políticas—el desarrollo normal y pacífico de las organizaciones socialistas.

ALBERTO MARIN ALCALDE

En Used un vecino es atropellado por su carro

Y fallece a consecuencia de sus gravísimas lesiones

Por la carretera de Tortuera (Guadalajara) a Daroca (Zaragoza) conducía su carro Fermín Lenadas Collados, de 28 años, natural de Bello (Teruel) y vecino de Used.

Al llegar al kilómetro 18, término municipal de Used, pretendió equilibrar la carga sentándose en una vara, con tan mala suerte, que al poco rato quedó dormido.

En un brusco movimiento de vehículo se cayó Fermín del carro, pasándole una de las ruedas por encima del pecho, produciéndose la fractura de la columna vertebral.

Su compañero Lorenzo Cebollada acudió

en su auxilio, avisando en la venta de las Cabezuelas, donde fué curado de primera intención.

Después el médico titular de Used le hizo una minuciosa cura, disponiendo su conducción a Torralba de los Frailes.

MUERE LA VICTIMA DEL ATROPELLO

A los pocos momentos de su llegada a Torralba falleció el infortunado Fermín, procediendo el Juzgado municipal al levantamiento de su cadáver, que fué trasladado al Depósito para la práctica de las consiguientes diligencias sumariales.

EL GRUPO ESCOLAR COSTA

Se celebrará un concurso para adquisición de material

Ayer por la mañana celebró el alcalde una reunión con el inspector de Primera enseñanza, don Leopoldo Sanz, y el primer teniente de alcalde, señor Rivas, para cumplimentar el acuerdo adoptado por el pleno de anteaer.

Hoy saldrá la instancia por la que el Ayuntamiento solicita del Gobierno la creación de las escuelas Costa y la constitución del Patronato. Esta instancia, con la documentación necesaria, se enviará al ministerio de Instrucción Pública.

Ayer conversó telefónicamente el señor Armisén con el director general de Enseñanza Superior y Secundaria, señor Alué Salvador, previniéndole y recomendándole este interesante envío del expediente.

El alcalde, firme en su propósito de imprimir a este asunto del grupo escolar Costa la mayor actividad posible, ha tomado el acuerdo de anunciar un concursillo para adquirir el material escolar preciso para la nueva instalación, a cuyo fin se dará al anuncio la necesaria publicidad.

El concurso se abrirá por quince días y tendrá como cláusula precisa la de que el material adquirido se halle en poder del Ayuntamiento dentro de los treinta días siguientes al de la adjudicación.

Al mismo tiempo, y sin perjuicio de su anuncio en la Prensa local y en el «Boletín Oficial», se pasará una circular a las casas constructoras de este material que existen en Zaragoza.

El eminente divo Miguel Fleta dedica un saludo a Zaragoza

Don Mariano, más hermano político de Miguel Fleta, el popular actor, estuvo ayer visitando al alcalde, señor Armisén, y cumpliendo el encargo del divo aragonés trajo para el alcalde y todo el Ayuntamiento un saludo cordial del artista, que no se olvidó de Zaragoza antes de embarcar para lejanas tierras.

ANDANZAS

Ideas con manzanilla

El Pueblo Español de la Exposición de Barcelona, que visito estos días, como punto medio de mis andanzas veraniegas, solitarias y variadas, es algo más que una instalación preferente: es un lugar en donde acabarán algunos por vivir todo el año; tan grande es el afán con que lo exaltan y la asiduidad de su permanencia.

Como ese Pueblo tiene algo de toda España, no hay español que se sienta allí triste y aislado. Quizá les falte a algunos la gente de su tierra, pero esto es lo que a muchos les agrada: contemplar sus casas y sus calles, sin las molestias de la vecindad. Ya funcionan tres o cuatro establecimientos; hay tiendas de ultramarinos, bares, colmados y restaurantes. En cuanto, al fin de la Exposición, se acomoden en el Pueblo unas cuantas familias, elegidas entre los escritores y los artistas, no habrá colonia de mayor prestancia, ni rincón más agradable, ni pueblo más concurrido.

Así me he atrevido a hablar en pleno Pueblo Español y fueron legión los que se acercaron para corear mi, al primer momento, perul iniciativa.

Es tan perfecta la construcción del Pueblo, gala y mérito central de la Exposición, que hay que ir pensando en su porvenir, y así como los arcos de triunfo con dejarlos en donde están se cumple, el Pueblo Español no se debe derribar, porque sería una infamia, ni abandonarlo a la pereza de unos guardas de paseos. Está pidiendo la habitación, el lugar, la tertulia, la vida. Y ésta no podrían dársela más que los escritores y artistas, cuidadosamente destacados.

Las casas del Pueblo Español son impracticables, como se dice en el teatro; pero en poco tiempo quedarían convertidas en verdaderas viviendas. Por haber de todo, hay hasta una iglesia y un monasterio.

La idea mereció unas botellas de manzanilla. La manzanilla se vende para eso: para celebrar ideas. Lo que ocurre es que, muchas veces, la beben los que no tienen entendimiento y, es claro, les hace daño.

Sali del Pueblo Español con unos cuantos nombres apuntados, por capricho, naturalmente. Y me dije, al enfrentarme, de nuevo, con el pórtico de Avila que da entrada al Pueblo:

—Y si en vez de dedicarse esto a colonia de escritores y artistas se dedicara a asilo de intelectuales, desheredados de la suerte?

La idea era bastante mejor que las otras, y estuve a punto de arrojarla, de nuevo, ante mis jaleadores, en mitad de la plaza de los soportales. Pero me asustaba la posibilidad de otra media docena de botellas de manzanilla.

ARTURO MORI

Las mujeres y el deporte

Tras el brillante triunfo de la nadadora Gertrudis Ederle, atravesando el Canal de la Mancha con sus maravillosos dieciocho años, varias han sido las mujeres deportistas que intentaron la travesía sin conseguirlo, ni batió el «record» de la Ederle.



En el momento actual dos hermanas gemelas, las señoritas Zittensfeld, que reproduce este grabado, se entrenan con el mayor entusiasmo para llevar a cabo dicha hazaña, y a juzgar por su magnífica constitución física hay que augurarles un resultado completamente feliz.

LA VIDA MUNICIPAL

EL ALCALDE, DE VIAJE

En el día de hoy marchará el alcalde a reanudar su interrumpido veraneo.

El señor Armisen se propone pasar una breve temporada en el balneario de Corconte.

Le substituirá en la presidencia del Ayuntamiento, accidentalmente, el señor Rivas y Jordán de Urriés.

EL CONCURSO PARA ARRENDAR EL SERVICIO DE LIMPIEZA

Los tres pliegos que se han presentado en el Ayuntamiento para intervenir en el concurso de arriendo del servicio de limpieza pública en Zaragoza, han pasado a informe de la dirección de Ingeniería, que ha de dictaminar sobre cuál puede calificarse como mejor oferta para los intereses del Municipio y por tanto de la ciudad.

EL CENSO DE INQUILINOS

Don José María Hueso, secretario de la Cámara de inquilinos, estuvo ayer en la Alcaldía con el fin de obtener datos precisos para proceder a la confección del censo de inquilinos de nuestra ciudad.

LA TRAJIDA DE AGUAS DEL COSO

Una comisión de vecinos de las casas situadas en el Coso, frente a la Audiencia, estuvo ayer en el Ayuntamiento, dando quejas al señor Armisen sobre la forma en que se están ejecutando las obras del tendido de tuberías para la traida de aguas de esa zona.

El alcalde contestó en el sentido de que estas importantes obras que han causado la alarma de los vecinos se realizan con la debida seguridad, pero que, no obstante encargaría al ingeniero municipal, señor González Lacasa, de hacer un detenido estudio de este asunto, emitiendo luego el debido informe.

ANTE UN DERRIBO

El propietario de la casa número 66, afectada a la reforma de la del Portillo, comunicó ayer al alcalde de la ciudad que hallase bien dispuesto para proceder al derribo parcial del inmueble.

El servicio de la policía en los grandes trasatlánticos

A consecuencia del reciente robo de paquetes postales a bordo del "Leviatan", el papel de los detectives que están de servicio en estos "palacios flotantes" va adquiriendo una preponderancia importantísima.

Desde hace algún tiempo, los grandes trasatlánticos contratan policías que, mezclados a la muchedumbre de viajeros, vigilan de cerca a los individuos considerados como sospechosos, cuyas fotografías les son entregadas al partir el barco.

Los detectives de los trasatlánticos son agentes especializados en este oficio, poseedores a la vez de una educación y una instrucción muy cuidadas.

Estos "lobos de mar", que viajan en todos paquebots, alternan con toda clase de pasajeros, lo mismo entre los míseros emigrantes que con los privilegiados ocupantes de las colinas de lujo.

Su teatro de operaciones más difícil es el fumadero, porque exige para el detective una perspicacia especial.

Es allí donde se reúnen los jugadores empedernidos, los profesionales del "bridge" y del "pocker" que "despluman" a los incautos pasajeros a quienes la casualidad de los viajes entrega a sus manos.

El detective del fumadero vigila estrechamente a estos personajes y en cuanto se apercebe de que se juega "fuerte", da la señal de alarma.

Sin embargo, estas intervenciones requieren un tacto especialísimo.

Las víctimas de los jugadores profesionales, seducidas por la fiebre del juego, se quejan raramente y no les gusta descubrir sus pérdidas.

La vigilancia ejercida por los detectives en los grandes buques de pasajeros es de una eficacia verdaderamente admirable.

M. S. E.

Almorranas, Varices, Ulceras

Curación radical, sin operación ni dolor.—El más moderno procedimiento

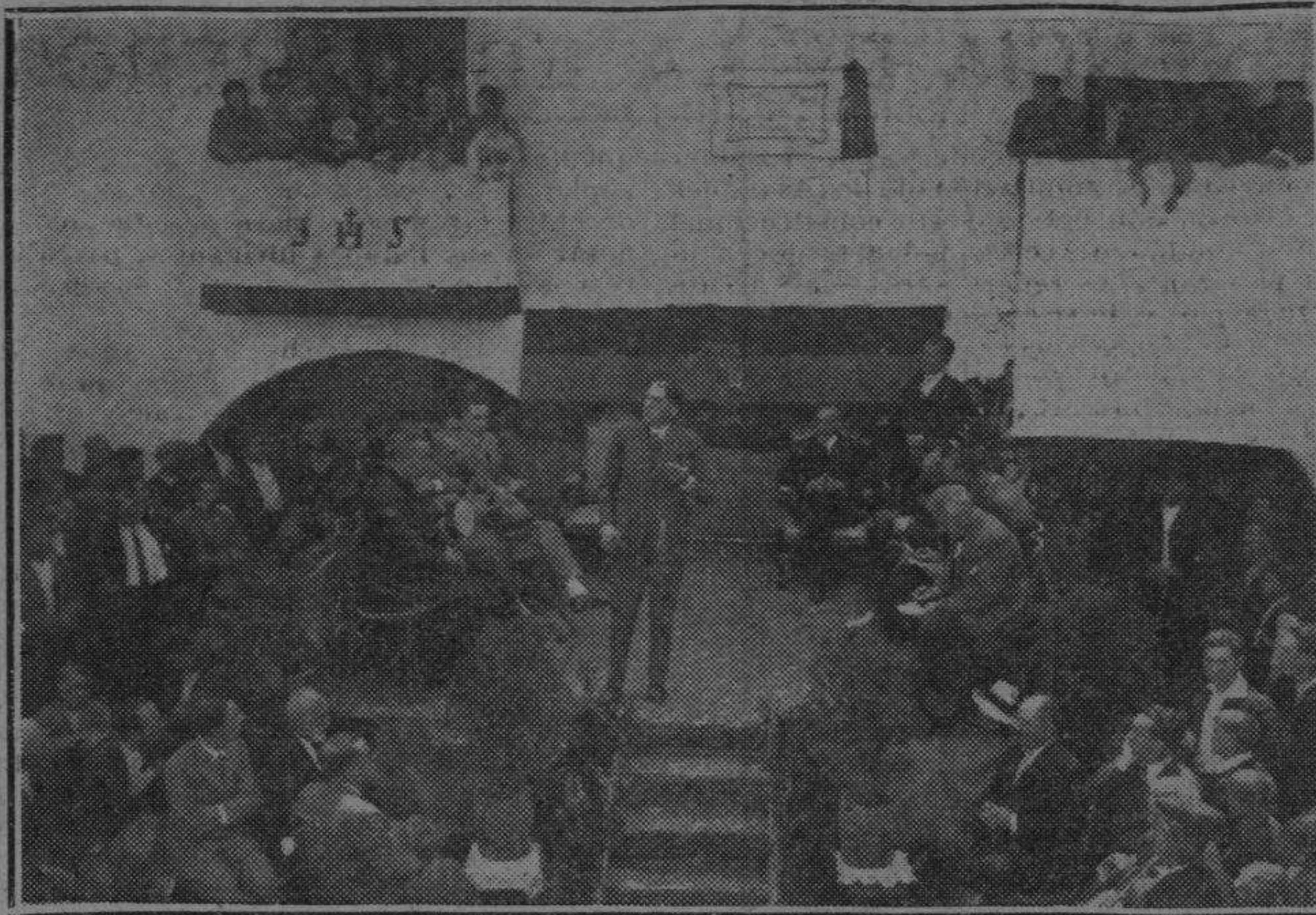
Consultorio Jaime Ledesma Navarro

Especialista del Hospital Victoria Eugenia.—Enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Consulta de 11 a 1 Alfonso I, 16, entresuelo—ZARAGOZA

Agencia REY-SOLER.—Coso, 9

Carbios rápidos de muebles, para dentro y fuera de la capital.

Traslados en autocamiones cerrados



CAMPO (HUESCA).—El señor gobernador de la provincia, don Fernando Rivas, pronunciando un discurso en el acto inaugural de la plaza que lleva su nombre (Foto G. Gállego)

El programa de fiestas del barrio de Santa Isabel

La Comisión organizadora de los festejos que se celebrarán en honor de Santa Isabel, Patrona de este barrio, ha ultimado su programa en la forma siguiente:

Día 24. — A las doce de este día se volverán las campanas y se dispararán cohetes para anunciar al vecindario el comienzo de las fiestas.

A las cinco de la tarde la banda de música de Villamayor, dirigida por el competente maestro don Blas Bueno, recorrerá el barrio tocando bonitas marchas y pasodobles.

A las ocho de la noche se organizará en la capilla el rosario general, que recorrerá la parte baja del barrio; al final se cantará la salve.

De diez de la noche a dos de la madrugada tendrá lugar el primer baile público en la plazuela de la Iglesia.

Día 25. — En las primeras horas de este día se organizará una gran rondalla por los mozos del barrio y otros elementos de la capital, los cuales, en artística carroza, recorrerán el barrio cantando Jotas al compás de las guitarras y bandurrias, penderetas, etcétera.

A las siete de la mañana la música alegrará al vecindario con bonitas dianas.

A las nueve saldrá de la capilla la procesión, que recorrerá el barrio, celebrándose después el santo sacrificio de la misa, con sermón.

A las once se organizará una carrera ciclista, en la que sólo podrán tomar parte los mozos del barrio que hayan contribuido con sus cuotas para la celebración de fiestas, siendo el recorrido de unos 2 kilómetros, resultando vencedor el que llegue el último a la meta sin haberse parado ni apeado de la máquina; el premio será en metálico.

De cinco a ocho de la tarde, baile público.

A las ocho saldrá por última vez el rosario general, cantándose al final un himno a la Virgen por las señoritas del barrio, acompañadas por la música.

De diez a dos de la madrugada, gran baile

verbena, con elevación de globos y disparo de cohetes.

Día 26. — Diana.

A las 9 solemne misa de Requiem en sufragio de las almas de los cofrades fallecidos durante el año, celebrándose después Capitulo general para la rendición de cuentas, reparto del pan bendito y renovación de cargos.

A las diez, se celebrará una carrera ciclista para los mozos del barrio. Saldrán los corredores de la plazuela de la Iglesia, hasta el puente del Gállego; de allí regresarán hasta Alfajarín. Este recorrido lo harán dos veces, siendo el total de unos 50 kilómetros. Se concederán tres premios en metálico.

De once a una concierto en la plazuela de la Iglesia.

De cinco a ocho de la tarde baile público.

A las seis de la tarde se celebrará una carrera pedestre de unos 5 kilómetros; se concederán tres premios en metálico a los vencedores.

De diez a dos de la madrugada gran baile verbena.

Día 27. — A las diez de la mañana se organizará una carrera ciclista para neófitos del barrio, con un recorrido de 25 kilómetros, adjudicándose tres premios a los que lleguen primero a la meta.

De once a una la música dará un concierto.

De cinco a ocho de la tarde baile público y en los intermedios habrá carreras de entallegados, cucañas y otras diversiones.

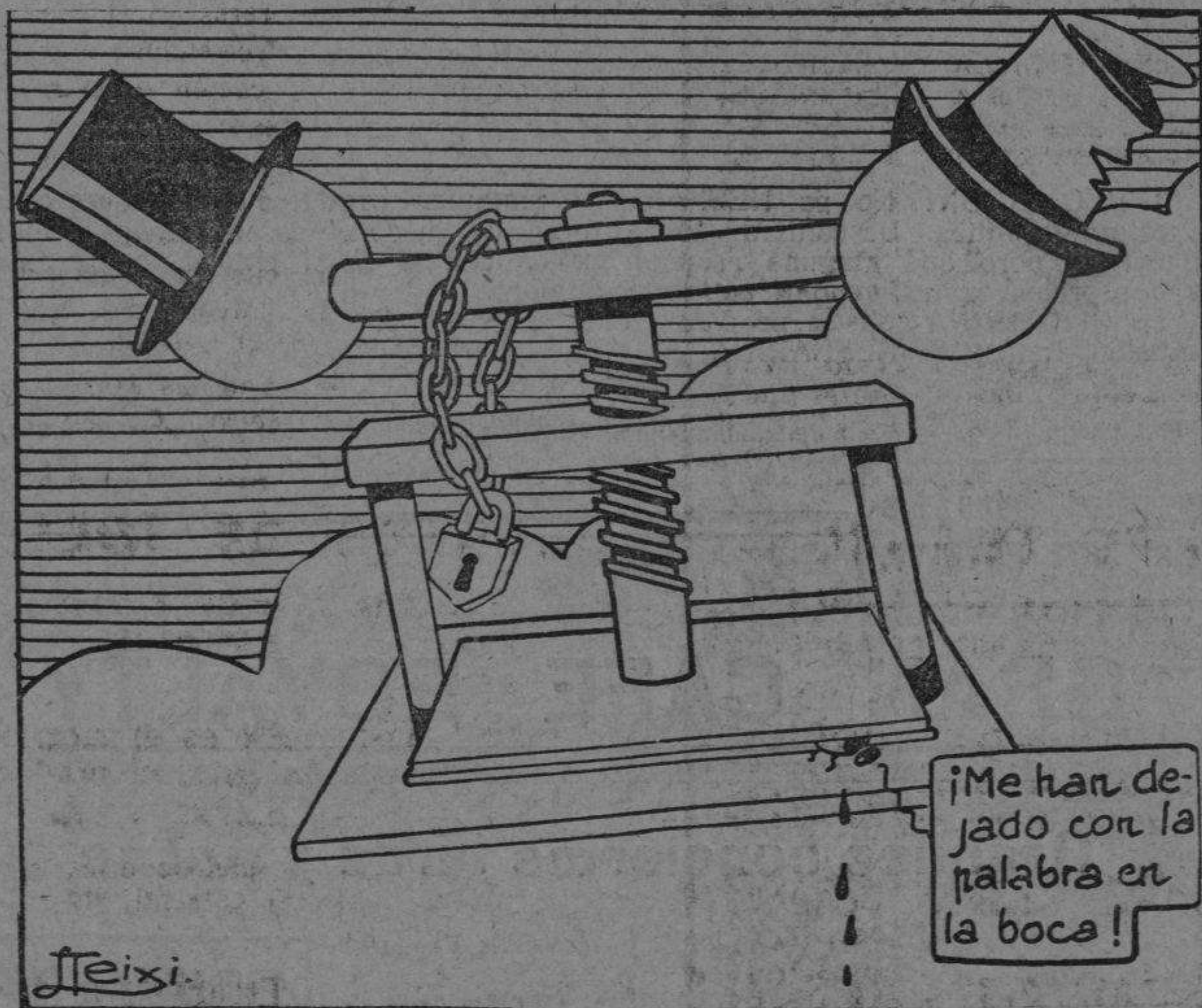
De diez a dos de la madrugada último baile verbena, y al final retreta y Jota de ronda. CORRESPONSAL.

VISTA

¿Quiere conservarla si ya la posee? ¿Quiere adquirirla si ya le falta? ES FACIL. Encargue sus lentes o gafas en

LA ORIENTAL. — Coso, número 58

Jeroglífico, por "Teixi"



Es inútil que te calientes los cascos, lector; no encontrarás la solución.

NOTAS DE ARAGON

ELENA HERNANDEZ, LA BELLA TIPLE MADRILEÑA, OBTIENE UN EXITO RESONANTE EN LA FIESTA DE CARIDAD CELEBRADA EN EL TEATRO CUBANO

Pocas veces hemos visto la sala del teatro Cubano como la noche del sábado, que se celebró la fiesta de caridad organizada por la Empresa del coliseo. Público selecto, distinguido, noble y desinteresado; en localidades preferentes lo más saliente de la buena sociedad y en el patio de butacas también público muy escogido que con su asistencia coadyuvó a la fiesta en honor y beneficio de los pobres de Alagón.

Se guardará grato recuerdo de esta fiesta de amor al desventurado, en la que un grupo de artistas locales y zaragozanos, avalados por la valiosa cooperación de una damita bella y generosa artista de gran valía, ha sabido aunar sus esfuerzos y realizar con su actuación, eficaz, llena del mayor entusiasmo, los deseos de una Empresa teatral para proporcionar un bienestar al desventurado.

Sea una felicitación sincera para esa Empresa y un parabién enaltecedor para esos artistas locales y forasteros que han sido la parte integrante del programa.

LA FIESTA EN EL TEATRO OBTIENE UN EXITO VERDAD

Ya decimos al principio de esta información que el público que asistió fué selecto; la entrada, aceptable en butacas, y la localidad popular no estuvo lo animada que otras veces. El espectáculo empezó a la hora anunciada, proyectándose una revista cinematográfica que gustó mucho. A continuación hizo su presentación la simpática rondalla local que dirige Pedro Gracia y en la que figuran Antonio D'ez, Martín Ferraz y Pedro Bernal, interpretando con dominio y perfección la fantasía de «El anillo de hierro», siendo la difícil partitura fielmente interpretada por estos artistas de la música. Fueron muy aplaudidos. Con esta misma rondalla actuaron también dos cantadores de Jota: Antonio Ibáñez y Francisco Roy. La excelente interpretación que estos dos joreros dieron a sus canciones fué del agrado del público. Francisco Royo es un gran estilista del canto aragonés, de voz muy agradable. A Antonio Ibáñez ya lo conocíamos como cantador; hay en él buenas facultades.

Una pareja de artistas músicos figuraba en el programa: Esteban Peralta y José María Sánchez, que desde el primer momento se prestaron desinteresadamente para actuar en la fiesta. Su presencia fué acogida con grandes muestras de afecto y simpatía.

«La granjera de Arlés», «El caserío», la «Serenata», de Kubelik, fueron el programa que Peralta y Sánchez interpretaron con el mayor detalle y gusto. La fantasía del vasco Guridi fué un fiel reflejo de la sabia maestría y dominio de esta pareja, que el público premió con grandes aplausos.

ELENA HERNANDEZ CANTA PARA LOS POBRES

El día antes del festival habíamos hablado con Elenita Hernández, gentil tiple madrileña. De nuestra entrevista para LA VOZ DE ARAGON con la señorita Hernández salimos gratamente impresionados, y hoy, al reseñar su actuación, la confirmamos plenamente.

Ni que decir tiene que la expectación era grande por conocer las dotes artísticas de Elenita y mucho más de gozar de ellas donde tan difícil es saborear el rico manjar de un arte tan preciado como es el cantar bien. Esa expectación quedó bien pagada cuando, desde el primer momento, se observó un pleno dominio de su garganta, una arrogancia en los ascensos de tono y una sutilidad y flexibilidad dulce y suave en las melodías, en los bajos tonos. Cantó de forma maestra, sin que lo digamos por decirlo; en forma tal que nos hizo la impresión, escuchando su voz, de ser la más pura y más limpia de cuantas hemos oído en el teatro. «Rigoletto», «Canto indio» y «El barbero de Sevilla» fueron las obras de presentación, y en ellas campeó dominadora, francamente artista.

Fuó acompañada al piano por los maestros Saura y Peralta. El público que asistió a la fiesta benéfica tributó a Elenita grandes y merecidas ovaciones por su intervención, doblemente benéfica: por la atención bondadosa y delicada en favor de los pobres y, además, por conceder a este público las primicias de una ya comenzada brillante carrera.

ELENITA HERNANDEZ ENTREGA EL DINERO PARA LOS POBRES

La Empresa del teatro Cubano rogó a la bella cantante fuese ella la que entregara el producto íntegro de la recaudación, y ayer cumplió, con su probada amabilidad, el ruego de los empresarios del teatro.

Acompañada de su hermana Pepita, de Milagritos Saura y del que suscribe estas líneas, por LA VOZ DE ARAGON, le fué entregada a doña Julia de Navascués, viuda de Otal, la cantidad total del festival.

La respetable dama agradeció el donativo y felicitó a Elenita Hernández por su éxito en el teatro Cubano, del que se guarda grato recuerdo.—GABRIEL ANDRES.

DE SOCIEDAD

DE LA SEMANA ARAGONESA

VIDA RELIGIOSA

VIAJES

Para Santander, con objeto de asistir a la boda de su hijo, ha salido el general inspector de las fuerzas y servicios de Ingenieros, de esta región, don Mariano de La Figuera.

—Ha regresado de Paracuellos de Jiloca don Emilio Ojete.

—Marchó a Cauterets nuestro amigo don Justo Jimeno, acompañado de su distinguida esposa, doña Justa Corominas.

—Ha salido para Cestona doña Encarnación Casanova, de Cebolla.

—A Hecho y Ansó ha marchado el laureado artista, profesor de Dibujo de este Instituto y distinguido colaborador nuestro, don Francisco de Cidón.

—Regresó de Guadalajara don Máximo Encabo.

—Para Nuez de Ebro ha salido don Enrique Gonzalvo.

—Después de pasar unas horas en ésta ha continuado su viaje a Barcelona nuestro buen amigo don Francisco Castillo, acompañado de su esposa, doña Irene Sancho.

—Para Zarauz, donde veranea su distinguida familia, sale hoy nuestro estimado amigo el conocido abogado don Sabino Bea.

—Ha regresado de La Bisbal el secretario de Sala de esta Audiencia don José María Salé Rubio, con su esposa, doña Dolores Finz.

—De Isaba ha regresado el conocido industrial de esta plaza don Marcelino Casanova.

—Ha regresado de Madrid don Juan José Rodríguez San Juan.

—De La Garriga (Barcelona) ha regresado don Bartolomé Tarrasa.

—De Aguas (Huesca), ha regresado don Isidro Pérez.

—De Alhama de Aragón ha regresado el doctor Noailles.

—Después de pasar una temporada al lado de su esposa e hijos ha regresado a Madrid el comandante de Infantería don Fernando Alconchel.

—Regresó de Ejea de los Caballeros don Esteban Zubáez.

—Ha regresado de Ejea de los Caballeros nuestro querido compañero en la Pensa don Antonio Martín Ruiz, acompañado de su distinguida esposa doña Concha Cervero e hijos.

NATALICIO

Con toda felicidad ha dado a luz una hermosa niña doña Benedicta Montesa, esposa de nuestro buen amigo don Benjamín Velilla.

A los venturosos padres les enviamos nuestra felicitación.

BODA

En la iglesia parroquial de Santiago han contraído matrimonial enlace el joven industrial de esta plaza don Ignacio Citoler Gómez y la bellísima señorita Elisa Tormo Pascua.

Bendijo la unión don Mariano Tolosa.

Fueron padrinos don Vicente Tormo, padre de la novia, y doña Pilar Gómez, viuda de Citoler, madre del novio.

Firmaron el acta como testigos don Miguel Tormo, don José Ocariz Gómez y don Jaime Lobet Febles.

Durante la ceremonia del enlace acompañaron a los novios doña Elisa Pascua de Tormo, doña María Gómez de Ocariz, doña Carmen Zalba, viuda de Braña; doña María de los Dolores Braña de Ocariz, doña Josefina Tormo de Martínez, doña Pilar Ocariz de Lobet, doña Concepción Ibáñez de Tormo, señoritas Albina y Pilar Baquero, María Cruz Labarga y don Angel Citoler, don Francisco Tormo, don Gregorio Ocariz y don Mariano Bazán.

Por reciente luto de familia la boda se celebró en la intimidad.

La feliz pareja salió para el Monasterio de Piedra y diversas capitales de España, en las que pasará su luna de miel.

PETICION DE MANO

Para don Mariano Lamo ha sido pedida la mano de la bella señorita Lolita Muñoz.

La petición fué hecha por doña Inés Rosellón, madre del novio.

PROXIMO ENLACE

Para el próximo día 14 de septiembre ha sido fijada la boda de nuestro estimado amigo don Mariano Deza Salle con la bella señorita Teresa Torrijos Sopeséns.

Con este motivo los futuros esposos están recibiendo muchas felicitaciones.

Los juegos peligrosos

CON UNA TRILLADORA SE LESIONA UN NINO

En el camino de la Mosquetera, con una máquina de trillar, jugaban varios niños.

Uno de ellos, Santiago Valero Calvo, de cuatro años, se produjo heridas cortantes en la cara palmar de la mano izquierda.

Fueron calificadas de pronóstico reservado por los facultativos del Hospital provincial que le curaron.

LAS BASES PARA EL SALON DE FOTOGRAFIA

La Sociedad Fotográfica de Zaragoza ha dado ya las bases por que han de regirse cuantos quieran cooperar en el Salón de Fotografía en la Semana Aragonesa de la Exposición internacional de Barcelona.

Dichas bases son las siguientes:

1.ª Se admitirán solamente en esta Exposición las fotografías de carácter artístico e informativo y documental ejecutadas por cualquier procedimiento, de asuntos regionales de Aragón, monumentos, calles, traes típicos, escenas de costumbres, reproducciones de objetos de arte o documentos de interés artístico o histórico.

2.ª En cada obra deberán constar las indicaciones siguientes:

- a) Nombre, apellido y dirección del autor.
- b) Título y número que se le asigna.
- c) Procedimiento positivo empleado.
- d) Precio de venta en su caso.

Tales indicaciones deberán corresponder con las del boletín de inscripción, en el que con toda claridad se expresará el nombre, dirección y población.

3.ª No habrá más limitación para el número de obras que podrá exponer cada autor que la impuesta por la capacidad del local donde se celebre la Exposición, encargándose de la selección de pruebas un Comité de admisión, que podrá eliminar las que a su juicio no deban exponerse.

4.ª Las fotografías deberán ajustarse a cualquier tamaño que no exceda de 43 por 60, siempre que el tamaño de la fotografía no sea inferior a 10 por 15.

5.ª Cada envío deberá ir acompañado de boletín de inscripción, que va unido a estas bases.

6.ª Se dará cuenta a los expositores del recibo de sus obras, entregándolo personalmente a los que las presenten de un modo directo en la Sociedad.

7.ª Las fotografías recibidas desde cualquier punto de la provincia o del extranjero serán devueltas a sus destinos por cuenta de la Sociedad de Fotografía de Zaragoza, empezando a remitirse a los diez días de clausurada la Exposición.

8.ª Los envíos efectuados por correo deberán ir certificados, teniendo presente que su tamaño no puede exceder de 45 por 25.

9.ª Los expositores podrán poner precio de venta a sus obras, y esta Comisión limitará, únicamente, su gestión a hacer pública en el local de la Exposición una lista de las obras en venta con el precio y la dirección de sus autores.

10. Las fotografías se conservarán en el mejor estado posible; no obstante, la Comisión y la Sociedad Fotográfica de Zaragoza no se hacen responsables de las pérdidas o deterioros ocasionados por fuerza mayor.

11. Cada expositor tendrá derecho a un ejemplar del catálogo, que será enviado a su dirección.

12. Quedan facultadas la Comisión de la Semana Aragonesa y la Sociedad Fotográfica de Zaragoza para la reproducción de las obras enviadas, salvo el caso de que su autor lo prohíba expresamente, no suscribiendo la autorización que para ello consta en el boletín de inscripción.

La propiedad artística de las obras enviadas será siempre del expositor.

13. Las fotografías deben remitirse a la Sociedad Fotográfica de Zaragoza—Semana Aragonesa—Salón de fotografía.

Cinema Aragón

Hoy, desde las cinco de la tarde, en el "Cinema", a petición del público, se proyectarán otra vez

Los Cuatro Jinetes del Apocalipsis

Por RODOLFO VALENTINO y Alice Terry.

Mañana, LA HERMANA BLANA

Cine GRAN VÍA

NESFARINA

ese excelente alimento que tan prodigiosos efectos produce en los niños y que tan recomendado ha sido por las eminencias medicas, sólo se vende en botes cerrados.

NUM. 1.—MEDIO BOTE.

NUM. 2.—BOTE CORRIENTE.

NUM. 3.—BOTE TRIPLE (el más económico por su gran capacidad).

Todos los envases y cubiertas de la NESFARINA, llevan nuestra marca de fábrica.



¡PRECAUCION! No es NESFARINA cualquier producto que os ofrezcan sin estas garantías. Desconfiad sobre todo de mezclas caseras más o menos inofensivas pero que ninguna relación tienen con la NESFARINA, aunque algunos desaprensivos las vendan con este nombre. La NESFARINA sólo se prepara en el Laboratorio Armisén, sucesor de la Compañía Industrial NESFARINA.

Vaya usted todos los días al CAFE ROYALTY.

GRAN CAFE ROYALTY

Grandes conciertos tarde y noche

EL MAS CENTRICO EL MAS CONCURRIDO

Armonías conyugales

UNA MUJER QUE «CASTIGA» Y UN MARIDO QUE «CALIENTA»

En la calle del Olmo, 11, hubo un alrecedo entre los esposos Vicenta Gracia Doméque, de 41 años, y Pedro Domingo Pleñas, de 50, sacristán de Cucalón (Zaragoza).

Vicenta «castigó» a su esposo, produciéndole erosiones leves en la pierna izquierda. Y Pedro, correspondiendo, «caleató» a su costilla, causándole diversas contusiones leves.

Ambos conyuges fueron curados en el Hospital provincial.

MALTRATA Y LESIONA A SU MUJER

En la calle del Asalto, número 13, Jorge Ordoñas Ortiz, de 31 años, carrero de oficio, maltató de palabra y obra a su esposa Concepción Sanz Cervero, de 27, causándole contusiones y erosiones en diversas partes del cuerpo.

Fueron calificadas de pronóstico reservado en la Casa de Socorro, donde fué curada.

En Villafranca de Ebro un mezo es coceado por un caballo

Trabajando en Villafranca de Ebro Peúro Cobo Piñero, de 19 años, fué coceado por un caballo, resultando lesionado de consideración.

Conducido al Hospital provincial, el médico don José Muñoz le apreció y curó una contusión en el vientre, de pronóstico reservado.

Quedó hospitalizado en la sala de la Madre Isabel.

Telefonemas detenidos

En esta Central de Teléfonos se hallan detenidos, por ser desconocidos sus destinatarios o estar ausentes, estos telefonemas:

Registrador de la Propiedad, sin señas, desconocido; La Zaragozana, idem idem idem; José Navarro, teléfono 1.904, idem; Vasco Aragonesa, Construcciones, Coso, 129, idem; Pedro Valls, San Blas, 16, 2.ª derecha idem; Alvarez Octavio de Toledo, Coso, 89, idem; Daniel Castillo, Mayor, 9, ausente; Jesús Castro, Calvo, 27, Delicias, idem; Pozas, abogado, Coso, 112, idem; Conde Reparás, sin señas, desconocido; Alejandro Diaz Alfonso, 1, almacén tejidos, idem; Angel Pozo Sánchez, sin señas, idem; Práxedes Beatovil, Casta Alvarez, 39, 2.ª idem; Pozas, abogado, Coso, 112, ausente; Jenaro Poza, Coso, 112, idem; Reinará, sin señas desconocido; Felipe Colón, para Naval, idem; José Montilla, Coso, 31, idem; Federico V. divia, Democracia, 101 ó 111, idem; Arturo Nuez, empleado estación F., ausente; Blanco, sastre, D. Jaime, 4, idem; José Oria Zanater, abogado, Coso, 25, idem; Emilio Co-reas Gobierno militar, idem; Antonio Labrador, paseo del Carmen, 4, desconocido.

Anuncios oficiales

Sindicato Agrícola Católico de Sádaba

La adquisición de 20 a 30 vagones de abono mineral de 13 a 20 grados, para este Sindicato, tendrá lugar, mediante subasta, que se celebrará en sus oficinas a las veintidós horas del día 22 del actual.

Condiciones para las ofertas, en las oficinas de dicho Sindicato.

Sádaba 17 de agosto de 1929.—El Presidente, JESUS ARAGON.

DESDE JACA

CRONICA SEMANAL

En un lujoso escaparate admira el público los tres artísticos premios ganados en el concurso de tiro del Somatén, en Huesca, por don Clemente Serrano, el del capitán general, del comandante general de Somatenes y del Ayuntamiento de Jaca. Unase a ellos el título de campeón y se deducirá que dicho señor ha demostrado una puntería y un pulso formidables. Al felicitarlo por su triunfo, felicitamos también al Somatén de Jaca, ya que cuanto significa un galardón para uno de sus miembros es satisfacción para la comunidad.

—El tenor Martínez actuó por segunda vez, organizando un escogido concierto en el que intervinieron la pianista señora Rodríguez y el Quinteto Jacetano. El público, mucho menos numeroso que en el concierto anterior, tuvo aplausos para sus componentes, destacándose los prodigados al artista, cuya voz emitió con más seguridad que en su actuación primera.

—Hubo verbena, que, a juzgar por la desanimación, será la última en este año.

—La llegada del infante don Carlos con su hijo, el príncipe, llenó un día, y como de la visita ya di noticia, la cito como nota culminante semanal.

También fué nuestro huésped el director general de Carabineros, general Vallejo, que, siguiendo la revista, estuvo dos días entre nosotros, poniendo a contribución su resistencia, pues, según oí de sus labios, lleva recorridos, desde febrero, más de veinte mil kilómetros en automóvil, habiendo visitado todas las Comandancias de Carabineros de España y revistando la mayoría de los puestos. Aquí estuvo en los de Canfranc, Ansó, Hecho, Biescas, Sallent y Panticosa, continuando su viaje.

—El baile de los Casinos de Jaca y La Unión, como siempre, animadísimo.

—En el teatro debutó la Compañía de Pepe Roméu, el artista de tan variadas como excelentes cualidades. Buen tenor, buen comediante y buen autor y director de orquesta. ¿cabe más?

Así lo aprecia el público, que, como pocas veces, llena el teatro a rebosar. Bien es verdad que la Compañía es muy completa, ya que lleva artistas tan notables como guapas; y de ellos, varios consagrados como de categoría, formando un muy buen conjunto. «La muerte del ruisenor», «Raffles» y «Sonata sentimental», han formado el cartel del primer abono, que terminó el domingo.

—En la catedral se admiran las obras hechas, que, si pequeñas, han servido para dejar al descubierto hermosos capiteles que antes quedaban ocultos por modernas obras. ¡Lástima que no se haga igual con el ábside, que también queda tras una tapia que impide verlo como merece!

—Y llegó el domingo, que más pareció un martes 13. La niebla tuvo al sol oculto todo el día. Se suspendió la conferencia, se suspendió la música de por la mañana, se suspendió la función del teatro de la tarde, se suspendió el fútbol y, en fin, hasta un sermón, en solemne fiesta religiosa, por afonía del que había de pronunciarlo. ¿Caben más contratiempos en tan pocas horas?

—Las malas noticias que a diario se recibían sobre el grave estado en que se encontraba el canónigo de Tarragona señor Miral, hermano de nuestro buen amigo don Domingo, director de la Residencia de Estudiantes, tuvieron como epílogo la de haber fallecido dicho señor el último domingo.

Al ser grande el afecto que en Jaca se profesa a don Domingo, se ha sentido la desgracia que le aflige, y a los numerosos testimonios de pesar que ha recibido con su distinguida señora, puede unir el mío, muy sincero, pues seguro está del afecto que hacia él siento.—DUMAS.

Centros y sociedades

VELADA TEATRAL

Como un atractivo más del programa de festejos del barrio de San José, la Sociedad Instructiva, que organiza esas fiestas, proyecta para el próximo día 24, sábado, una velada teatral en el Salón Blanco de la calle Espoz y Mina, 39, con arreglo al siguiente programa:

Primeramente se representará «Caín y Abel», drama en verso de don José Fola, interpretado por las señoritas Alcaine y Ferraz y los señores Tomás, Marco, Gómez Lázaro, Bello, Lafuente, Borja y Coto.

Después, la niña Paquita Sanz cantará algunos «couplets» y, finalmente, tomando parte la pareja infantil de baile hermanos Sanz, tendrá lugar una gran fiesta de Jota.

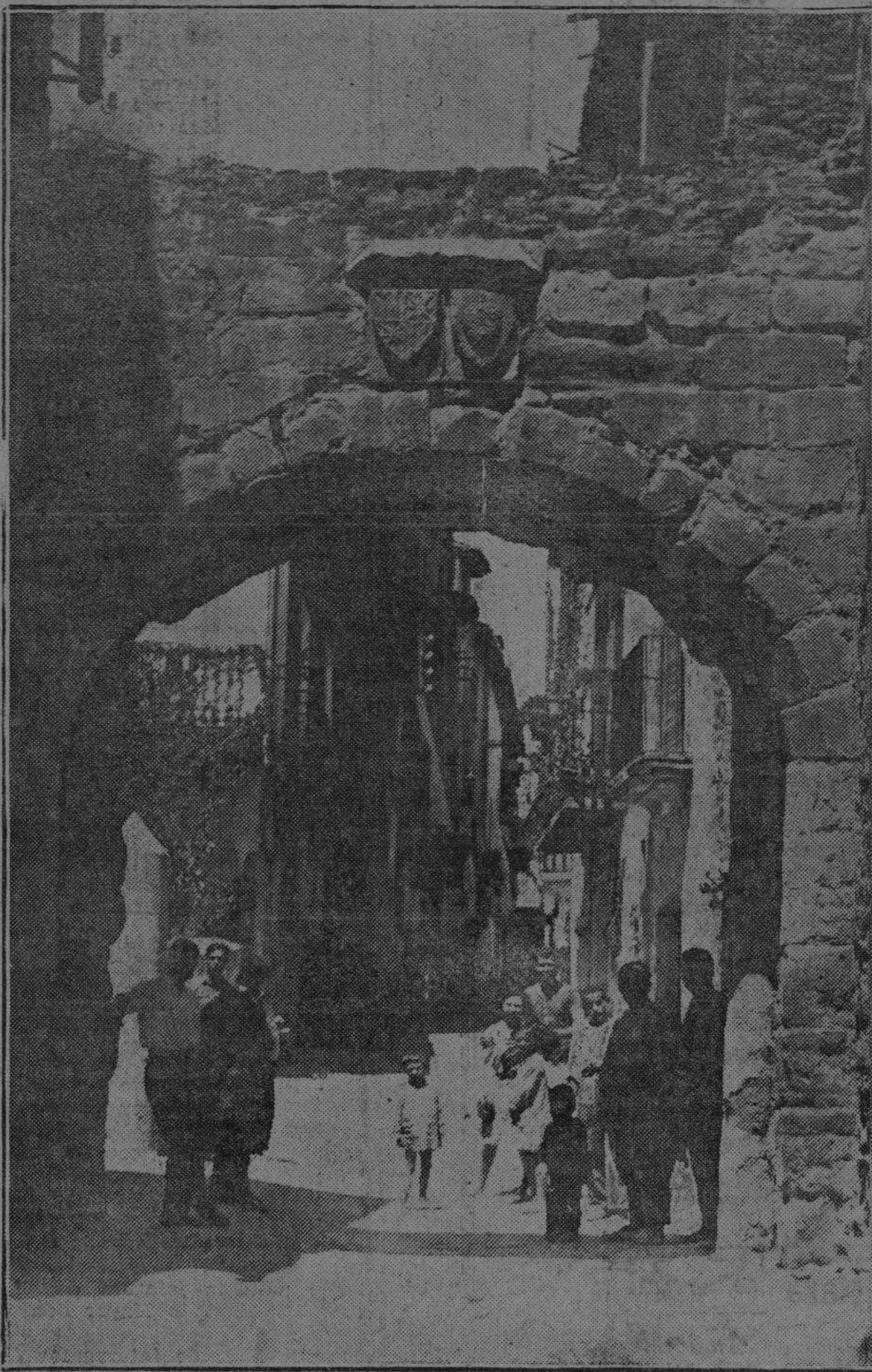
CINE ENA

Ultimo día del grandioso doble programa **CORAZÓN DE UNA MADRE** drama fatal.

«RELAMPAGO», comedia de risa continuada, por el graciosísimo Harold Lloyd, el de las gafas.

Pronto, «RAMONA», por la ideal artista de moda DOLORES DEL RIO.

ARAGON ARTISTICO



ESPADILLA.—El típico y pintoresco portal del Sol, que da entrada a la calle Mayor (Foto. Gallifa)

Diputación provincial

ADJUDICACION DE LAS OBRAS DE CONSTRUCCION DEL PUENTE EN TAUSTE SOBRE EL ARBA

Ayer, a las once, en el salón de sesiones de la Corporación provincial, tuvo lugar la apertura de los pliegos presentados a la subasta de las obras de construcción, en Tauste, de un puente sobre el río Arba.

Presidió el acto el presidente de la Diputación provincial, don Patricio Borobio, dando fe de su resultado el notario señor Ansuategui.

El presupuesto de las obras estaba fijado en 53.131 pesetas.

Se presentaron cuatro proposiciones: una suscrita por don Balbino Colás, ofreciendo efectuar las obras por 45.054 pesetas; otra de don Ramón Vigata, por 42.313,75; otra por don Abraham Pons, por pesetas 40.986,68, y otra por don José Muñío, por 53.100 pesetas.

Fueron adjudicadas provisionalmente las obras al señor Poderós, acordando en definitiva su adjudicación la Comisión provincial permanente.

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

Ayer transcurrió el día casi con las mismas características del día anterior.

Por la mañana, el viento de estos días se dejó sentir grandemente en el termómetro.

Pero en el centro del día aun volvieron a alcanzarse las temperaturas de 36 grados al sol y 28 a la sombra.

LA SITUACION EN LA PENINSULA IBERICA DE EUROPA

A lo largo de las costas atlánticas de Francia e Irlanda aparece una nueva depresión barométrica que produce mucha nubosidad y algunas lluvias.

En cambio, por el resto del Occidente europeo el tiempo es bueno, con cielo casi despejado y vientos débiles.

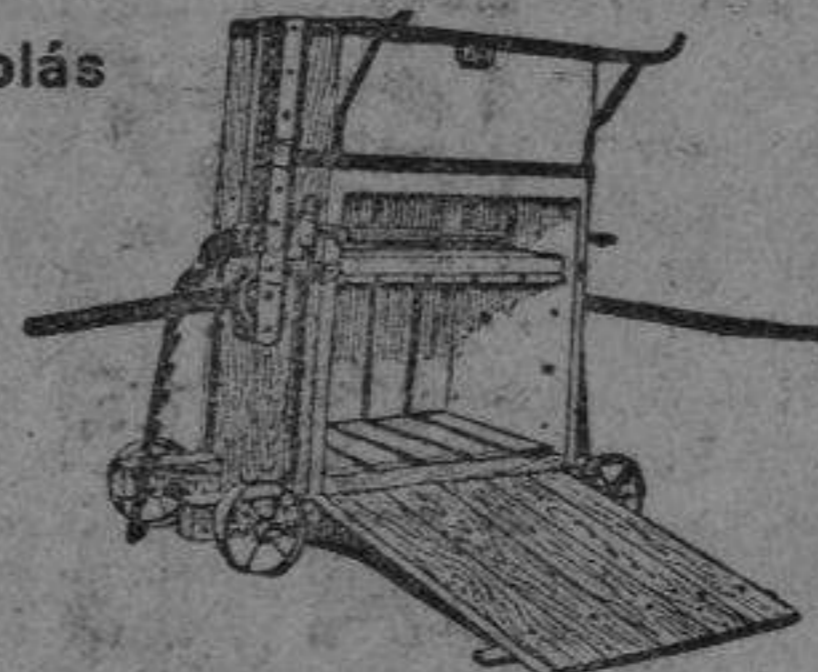
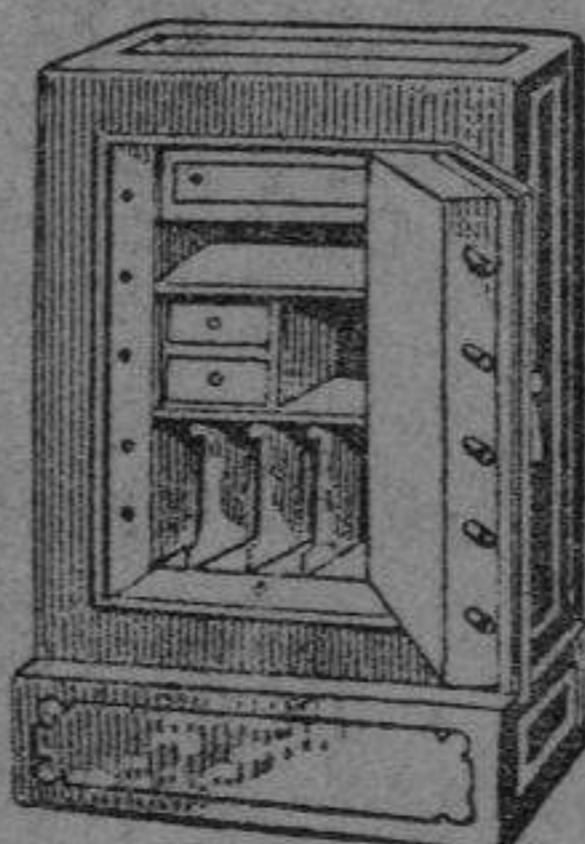
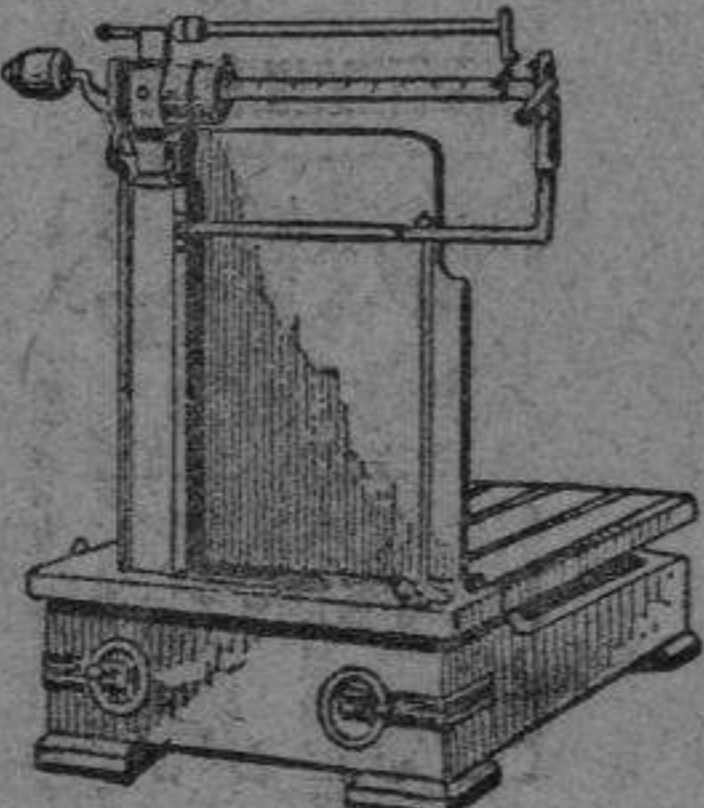
Las altas presiones constituyen dos máximos anticiclónicos situados, respectivamente, en el Atlántico, entre las Azores, y en las costas alemanas del Báltico.

Reiteramos a cuantos nos honran espontáneamente con el envío de artículos literarios, la advertencia de que no nos es posible publicarlos, ni sostener correspondencia acerca de ellos.

CONSTRUCCION DE ARCAS PARA VALORES Y APARATOS PARA PESAR

JOSÉ BELLIDO

Antiguo jefe de la casa L. Colás



PUENTES-BASCULAS de todos los sistemas, para carros, camiones, vagones -BASCULAS PORTATILES -BALANZAS Y ROMANAS de todas clases -PRENSAS para copiar y empacar paja y alfalfa.

ARCAS para guardar valores y libros contra el robo, fuego y explosivos -ARCAS sin llave, Cámaras blindadas e instalaciones completas para Bancos.

Manuela Sancho, 26, y Paseo de la Mina, 28, accesorio - Tel. 4150 - ZARAGOZA

DE ENSEÑANZA

BACHILLERATO UNIVERSITARIO

Los alumnos que deseen examinarse en la Universidad de esta capital en la convocatoria del próximo mes de septiembre, del examen final o de conjunto del Bachillerato universitario, en sus dos secciones de Ciencias o Letras, habrán de obtener la papeleta correspondiente durante la primera decena del mes anteriormente citado.

CONCURSOS DESIERTOS

Resuelto el concurso para proveer plazas de auxiliares numerarios, auxiliares repetidores y ayudantes numerarios de la sección de Letras, va antes en los Institutos nacionales de Segunda Enseñanza de Calatayud, Ciudad Real, El Ferrol, Las Palmas, Manzanares, Tortosa y Zaera, han sido provistas todas ellas, a excepción de las de Ciudad Real y Calatayud, que han sido declaradas desiertas.

EXCEDENCIAS

Ha sido concedida la excedencia voluntaria a doña Aurora López Marzo, auxiliar numeraria de la sección de Pedagogía de la Escuela Normal de Maestras de Navarra.

OPOSICIONES

Para juzgar las oposiciones convocadas para proveer la cátedra de Farmacología experimental, Terapéutica general y Materia médica, vacante en la Facultad de Medicina de la Universidad de Salamanca, se ha designado el siguiente Tribunal:

Presidente: Don Amalio Gimeno y Cabanias, catedrático jubilado, académico de la Real de Medicina y exconsejero de Instrucción Pública.

Vocales: Don Teófilo Hernando y Orteza, don Mariano M. Abad y Maciá, don Manuel Márquez y Rodríguez y don Manuel Perfecto Amor y Naveiro, catedráticos de las Universidades de Madrid, Valladolid, Madrid y Valencia, respectivamente.

Desde Tudela

HALLAZGO DE UN CADAVER. — Ha sido encontrado el cadáver de un hombre en el punto denominado «Traslapunte», término municipal de ésta. Al ser identificado resultó ser el del anciano don Juan Asiain Gómez, viudo, vecino de esta, y de unos 67 años de edad.

Fué encontrado en un riachuelo que sirve para la distribución de riego de los campos, suponiéndose que se inclinó para beber agua, debido a su edad, debió perder el equilibrio, cayendo hacia abajo, en cuya posición se le encontró, pero en concreto no se conocen las causas.

Personados el forense y el Juzgado, éste ordenó el levantamiento del cadáver y la instrucción de las diligencias de rigor.

SESION DEL PLENO. — El pasado día 14 celebró sesión el pleno de nuestro muy ilustre Ayuntamiento, siendo, entre otros, el tema que más apasionaba al pueblo, el nombramiento de oficial del Catastro, por lo que, bastante tiempo antes de la hora de comenzar el público llenaba por completo el vestíbulo de las Casas Consistoriales.

Al dar la voz de «sesión pública», fué invadido el salón, y tras breve discusión acordaron nombrar para el desempeño de dicho cargo a don Esteban López, por ser éste el que más títulos presentaba, entre los trece aspirantes.

Mi enhorabuena, primero al Ayuntamiento, que una vez más ha sabido hacer justicia acallando así rumores que circulaban desde hace tiempo y que en nada le favorecían; y segundo al señor López, por la plaza que ha adquirido, en la que le deseamos grandes éxitos.

TEATROS. — Para el día 23 tiene anunciada su llegada a nuestra ciudad la importante Compañía de comedias de Juan Bonafé.

Se les espera con gran ansiedad, ya que hace muchísimo tiempo que no ha desfilado por ésta ninguna Compañía y estábamos castigados a cine perpetuo, y si a esto se une la gran fama que ha adquirido esta Compañía en las principales capitales de España, y con los precios populares que ha fijado, no es de dudar que cuantas representaciones se den han de verse concurridísimas.

La Compañía de Bonafé debutará el próximo viernes con la graciosa comedia «Sexto Sexto». — F. SANTOS MALLOL.

DEMOGRAFICAS

NACIMIENTOS

Carmen Manero López, Bonifacio Coduras Alierta, Enrique Baile Guillén, Agustín Barrios García, María Luisa Caslaños Lacasta, Joaquín Berges Layana, Mariano Salas Valiente, Vicente Bayo García.

DEFUNCIONES

Carmen Pelegrín, 6 años, Boggiero, 123; Eduardo Alcácer, 50 años, Inglaterra, 16; Juan Recueso, 43 años, Hospital civil; Andrés Carreras, 32 años, Agustina de Aragón, 46; Félix Bayo, 7 años, San Ildefonso, 12; Juan Hernández, 71 años, Casetas.

da sobrepuja a lo que se esperaba, pues los corredores hicieron una carrera magnífica, adjudicándose los premios por este orden: Primero, Pascual Marco Yagüe, que llegó a la vara de los pollos con gran ventaja sobre sus compañeros; segundo, Manuel Gonzalo Beceril, y tercero, Mariano Ponce Gimeno, que también hicieron una gran corrida; seguidamente hubo una corrida de niños, repartiéndose premios en metálico; los chavesas llegaron a la meta por este orden: Primero, Antonio Andrés Gallardo; segundo, Manuel García Perales; tercero, José Palacín Gimeno, y cuarto, José Rodríguez Gonzalo. Enhorabuena a todos.

Una vez terminada la corrida volvimos a la plaza para continuar, como en días anteriores, los bailes de la tarde y de la noche, terminando de esta manera los días de fiesta y volviendo a la calma después de estos días de gran alegría. ¿Cómo no había de haber alegría en un pueblo tan famoso por el vino?

Muchos han sido los jóvenes de ambos sexos que han realizado con su presencia las fiestas; no quieren nombrar ninguno porque seguramente habría alguna omisión; baste de decir que había muchas y muchos, tanto del pueblo como forasteros.

Sinceramente damos la enhorabuena a los dignos cofrades de San Roque, que con tanto celo y esmero saben arreglar las fiestas.

DE SOCIEDAD. — Con motivo de las fiestas han venido a pasar unos días con sus familias:

De Zaragoza, el capitán de Infantería don José María Gimeno; el oficial de Artillería don Andrés Lezcano y esposa, y don Daniel Caudepón.

—De Villarroya, el joven practicante don Agustín Zaro.

—De San Martín, don Tomás Marco, y otros muchos y muchas que sentimos no recordar. — **CORRESPONSAL.**

Calahorra

Programa oficial de los festejos en honor de nuestros Santos Patronos, San Emeterio y San Celedonio, durante los días 30 y 31 de agosto y 1 y 2 de septiembre:

Día 10. — A las diez de la mañana, tendrá lugar el anuncio de las fiestas con volteo general de campanas y disparo de bombas reales. A la misma hora recorrerá las calles de la población la banda municipal, gigantes y cabezudos y los chistularis de Tolosa.

A las tres y media de la tarde, se cantarán en la S. I. Catedral solemnes vísperas, concurriendo a ellas el Excmo. Ayuntamiento, precedido de los chistularis con los gigantes y cabezudos.

A las nueve y media de la noche, frente al Palacio Episcopal, tendrá lugar la hoguera tradicional, costeándose por la Cofradía de los Santos mártires una vistosa colección de fuegos artificiales, que amenizará la banda municipal, ejecutando bonitos baillables.

Día 31. — A las siete de la mañana se ejecutará por la banda municipal y chistularis una bonita diana, recorriendo las calles de la ciudad, con disparo de bombas y cohetes.

A las nueve y media tendrá lugar en la S. I. Catedral misa a gran orquesta, oficiando nuestro Ilmo. prelado, y cantando las glorias de los mártires el elocuente orador M. I. señor don Eladio Díez de Ulzurrun, magistral de la misma.

A las diez saldrá de dicho templo catedralicio la procesión solemne en que se conducen las venerandas efigies de San Emeterio y San Celedonio, concurriendo los gremios con sus estandartes, el clero parroquial, catedral,

autoridades judiciales, militares y Corporación municipal.

A las cinco y media de la tarde tendrá lugar la primera corrida de toros, en la que se lidiarán; banderillearán y matarán a estoque seis toros de la ganadería de Flores Albarrán (Jaén), por Marcial Lalanda, Vicente Barrera y Sacristán Fuentes.

A las ocho, paseo-concierto en el de Canalejas, que se hallará profusamente iluminado y engalanado.

A las diez de la noche, en la plaza de Quintiliano, se quemará una bonita colección de fuegos artificiales, elaborados por el pirotécnico de Pamplona señor Araqueta, ejecutando la banda de música y chistularis bonitos baillables en los intermedios.

Día 1. — A las diez de la mañana, gran carrera ciclista organizada por la Cultural Deportiva, con importantes premios en metálico.

A las once, concierto musical en la acera del Consistorio.

A las cinco y media, segunda corrida, en la que se lidiarán cuatro novillos de la ganadería de don Cándido Díaz (Sucesores), para Juanito Valenciano, Ricardo Urzáiz, Agustín Ustarroz y Joaquín X., adjudicándose un capote de paseo al que destaque en su actuación. Durante la novillada permanecerá en el ruedo, enterrado, el fakir Pretore, el hombre que muere y resucita. ¡Oooh!

A las siete, paseo-concierto en el de Canalejas, y a las diez la banda municipal ejecutará unos baillables muy nuevecitos. Y vamos con el último día, ¡por Dios, que me quedo a oscuras!

Día 2. — A las diez, gran carrera pedestre en el Mercadal.

A las once, concierto en la plaza de Quintiliano.

A las cinco y media, gran función de circo en la plaza de toros.

A las siete, concierto en el paseo de Canalejas.

A las diez, se quemará una magnífica colección de fuegos artificiales ¡oh los fuegos! y etc., etc.

Durante las fiestas actuará en el Ideal Cinema la compañía Alba-Bonafé, debutando el día 31 con "Sexto Sexto", y como fin de fiesta las Hermanas Baldó; en el Díaz la compañía Meliá-Cibrián, quien se presentará con "Ha entrado una mujer", completando el programa Alady y las Hermanas Cortesinas. ¡Eh, qué tal...!

En el Casino Principal, para la gente "chic", baile de sociedad de ocho a diez, y en "La Terraza" tarde y noche las huestes de Bajo ejecutarán lo suyo.—A. SAENZ.

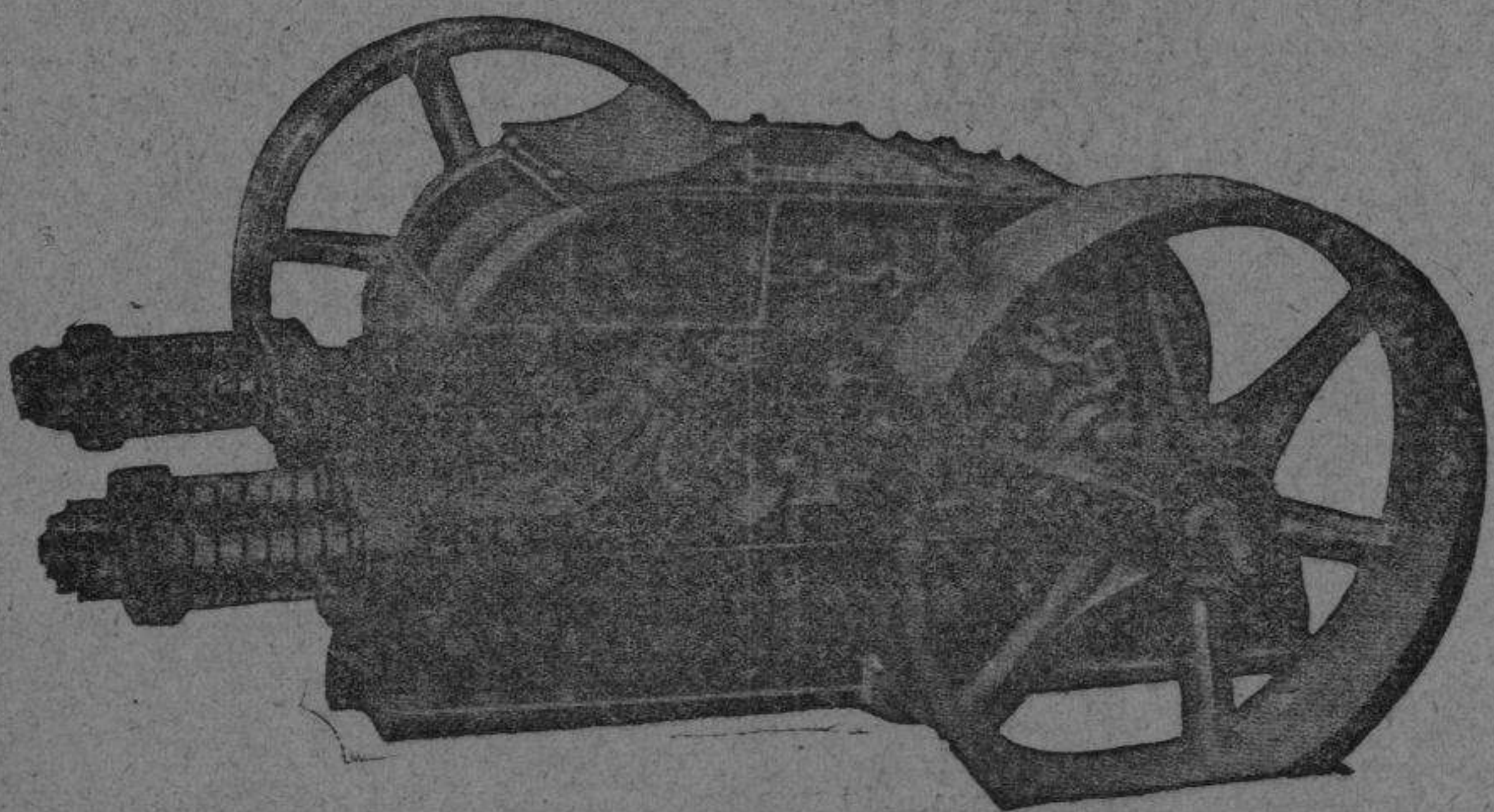
AGENTE

Para la venta de lubricantes, conocedor del ramo, relacionado con grandes consumidores, interesa en importante casa. Sueldo y comisión. Abstenerse de solicitar el cargo sin las condiciones indicadas. Escribir, con referencias, a LA VOZ DE ARAGON, número 4.444.

En la imp. de este periódico se...
defun... hasta las dos de la madrugada.

¡CONTRATISTAS!

Estamos especializados en toda clase de material para obras **HORMIGONERAS, MACHACADORAS, MOLINOS PARA ARENA, etc.**, con exclusiva para la venta de la acreditada fábrica francesa **LES FILS DE JULEX WEITZ**



EL MATERIAL INDUSTRIAL "C. A.-BILBAO"

Fundada en el año 1900.—Capital: 3.000.000 de ptas.

Sucursales: San Sebastián, Madrid, Zaragoza, Bujón, Sevilla, Valencia

Agencias con depósito: Salamanca, Logroño, Burgos

Sucursal de Zaragoza Don Jaime I, 47
Teléf. 4186

TOROS

HOY, JUEVES

DIEZ Y MEDIA NOCHE

Beneficio de MIGUEL VELA

(excelente banderillero aragonés)

SIETE NOVILLOS DE COBALEDA, para

José Salas - Lorenzo Franco
Enrique Bartolomé - Pinturas Hijo
Lagarlito II - Daniel Obón
Lázaro Obón

¡¡Extraordinaria combinación!!

PRECIOS POPULARES:

Tendido de Sol, 1'20 Ptas. -- Andanada, 1 peseta

Localidades: En Blancas, 3.

FARMACIA NUEVA DE R. PUIG

Servicio permanente del 18 al 25.—Abierta toda la noche

Durante las obras de reforma **ENTRADA PRINCIPAL, POR AZOQUE, 7**

BANCO DE ARAGON ZARAGOZA

CAPITAL 20.000.000 de pts.
RESERVAS 5.650.000 " "

29 SUCURSALES Y AGENCIAS

Caja de Ahorros
Cajas de Alquiler
Operaciones bancarias en general
Cartas de Crédito - "Viajes Hispania"



Préstamos hipotecarios por cuenta del **Banco Hipotecario de España**, libres de comisión.

Curación de las HERNIAS

INTERESA SABER: Que el reputado y peritísimo ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en ZARAGOZA y en el Hotel Oriente (Coso, 13), únicamente el próximo sábado, día 24 del actual, y recibirá a todas las personas que estén quebradas y quieran curarse con sus nobles aparatos, que son indiscutiblemente lo mejor que existe y se conoce, porque dan salud y vida. Hombres, mujeres y niños deben usarlos. Miles de curados, agradecidos, lo pregonan. Infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que, para sus propias hernias, con gran satisfacción los usan. Ahorran salud, tiempo y dinero. No abultan ni molestan, adaptándose como un guante. No hay más allá, siendo, por tanto, el remedio sublime, práctico y seguro de todos los herniados. Rechazad siempre todo aparato que no sea del especialista señor Torrent, de nombre oficialmente registrado. Acudid siempre a dicho acreditado ortopedista: no deéis de visitarle, y tened muy presente que se hallará en Zaragoza y en el Hotel Oriente (Coso, 13), únicamente el próximo sábado, día 24 del actual.

NOTAS.—En Calatayud, el día 25, en el Hotel Muro.

ZARAGOZA GRAN POLITECNICA TORRES BRUIL, 2

Preparatoria para ingreso en la

ACADEMIA GENERAL MILITAR Y ESCUELA NAVAL

Dirigida por D. Antonio Torres, Comandante diplomado de E. M., fundador de la Academia Torres
RESULTADO DE LA ULTIMA CONVOCATORIA: 26 PLAZAS

Internado el más higiénico. — Cuartos de baño — Cuartos de duchas. — Gimnasio. — Capilla. — Pídanse reglamentos
 Este Centro de enseñanza no tiene relación alguna con la Academia Torres, de Madrid

GRAN BALNEARIO DE TIERMAS (PROVINCIA DE ZARAGOZA)

Aguas clorurado sódicas sulfurosas

Curaciones maravillosas del reumatismo, gota, parálisis, sífilis y enfermedades de los bronquios, matriz y corazón.
 Las únicas en España que, por su abundantísimo caudal permiten tomar los baños en agua corriente, por su temperatura de 41 grados en el punto de emergencia y 38 en las pilas y piscinas; no es necesario ni calentarias ni entriarlas y la poca distancia que se emplea del punto de donde nacen, hace que conserve el poder curativo, siendo rápidas y sorprendentes las curaciones del reumatismo y las neuralgias, como la ciática, especialmente. Temporada oficial, del 15 de junio al 30 de septiembre. Servicio de automóviles a los trenes correos de Liédena y Jaca. Se entregan folletos gratis en Zaragoza, peluquería de Joaquín Mayor en el Coso.
 Para más detalles, dirigirse al administrador del Balneario en el mismo, el que contestará a correo seguido.

Doctor Baselga

ENFERMEDADES DE LA MUJER. PARTOS. CIRUJIA

Policlínica de las Delicias
 Avenida Madrid, 109

Despacho: Alfonso I, 32
 Teléfonos 13-35 y 10-56

ORTOPEDIA

Para comprar vendas gasas sensores algodones jeringuillas y preservativos de las mejores marcas, dirigirse siempre a la

Calle Valenzuela, 18 (Antes Morería)

LA INGLESA



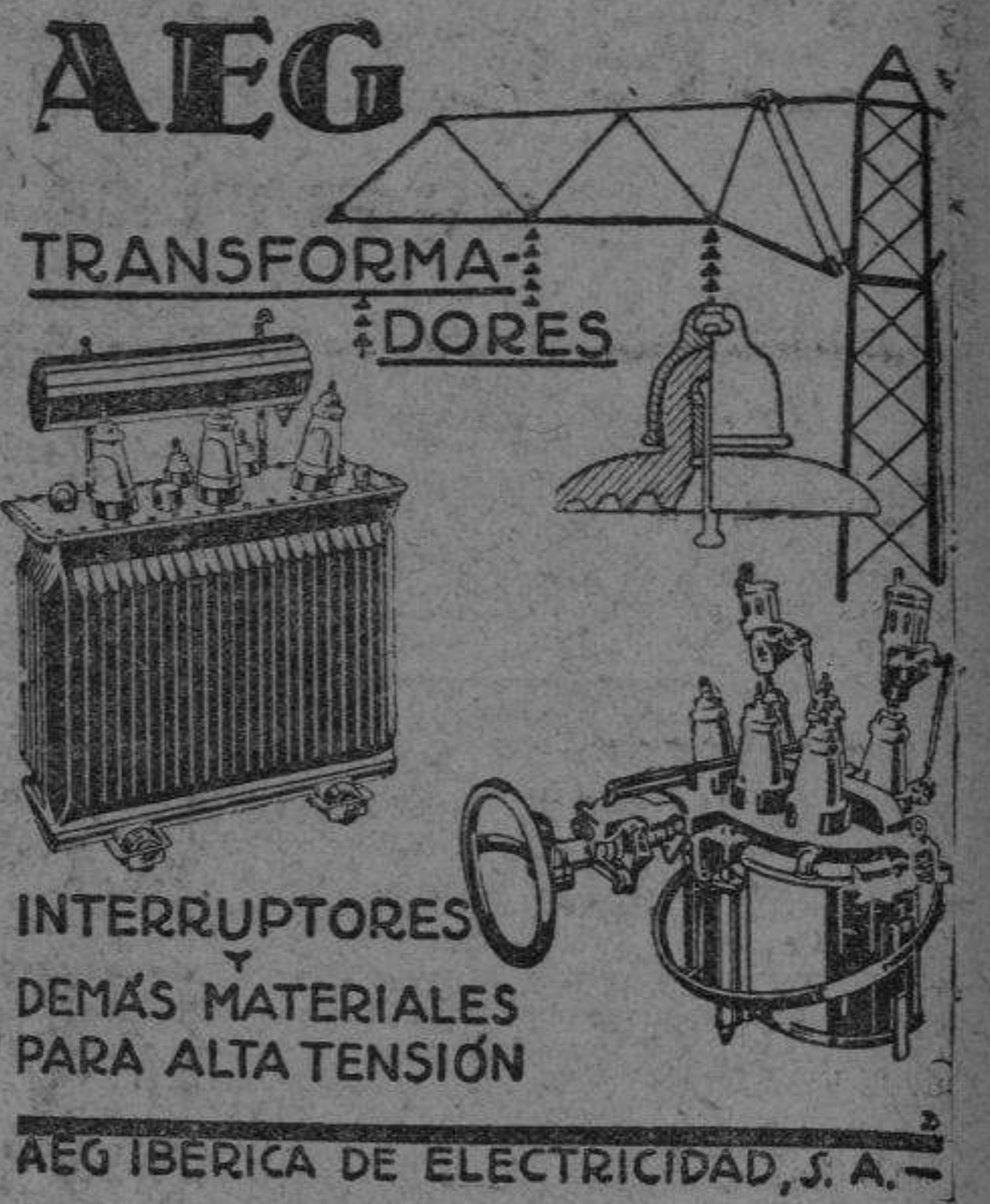
ALCYON vencedora en la

Vuelta a Francia y la Vuelta al País Vasco

VENTAS A PLAZOS

Casa Albero

Soberanía Nacional, 18 Zaragoza



INTERRUPTORES
 DEMÁS MATERIALES
 PARA ALTA TENSIÓN

AEG IBERICA DE ELECTRICIDAD, S. A.

Balneario de Paracuellos de Jiloca

Escrofulismo
 Herpetismo
 Catarrros crónicos
Apertura 1.º de Junio

—Naturalmente.
 —¡Pue: bien, sí, los ganaré! Le ofrecí apoderarme de ese paquete, y me apoderaré de él... cumpliré mi palabra; ¿pero quién me garantiza que usted cumplirá la suya?
 —¿Acaso dudas?
 —Diantre... no le conozco...
 —¿Y no te fías? No está mal. ¿Acaso he desconfiado yo de tí para adelantarte dinero sin recibo alguno?
 —Estoy dispuesto a dárselo ahora mismo.
 —Pues bien, extiéndelo.
 Leopoldo sacó de su bolsillo una hoja de papel sellado, dos billetes de Banco y prosiguió:
 —Extiéndelo de mil doscientos ochenta y siete francos que me debes, y añade a ellos dos mil francos más que te adelanto sobre los cinco mil que te he prometido.
 Entregó a Ricardo los dos billetes y prosiguió:
 —Los otros tres mil te los entregaré cuando me traigas las cartas que te he dicho. Ahora, escribe.
 —Estoy dispuesto—dijo Ricardo cogiendo la pluma y mojándola en la tinta—, puedes comenzar.
 Leopoldo dictó pausadamente lo que sigue:

«Reconozco haber recibido del señor Pablo Pélissier la cantidad de tres mil trescientos ochenta y tres francos a cuenta de cinco mil trescientos que me entregará en cambio de un paquete que posee una joven que en este momento se hospeda en el «Hotel del Cisne de la Cruz», en Nogent-sur Seine, y de cuyo paquete debo apoderarme».

—¡Pero esto es confesar el robo!—exclamó Ricardo interrumpiendo la escritura—. ¡Tal declaración puede perderme!...
 —Este recibo volverá a tu poder al mismo tiempo que los tres mil francos y a cambio del paquete.
 —¿Dónde vive la joven?
 —Acabas de escribirlo... En el «Hotel del Cisne», de Nogent-sur-Seine.
 —¿Pero y cómo he de apoderarme de los papeles?
 —Nada más sencillo: abrirás la puerta de la habitación mientras la joven esté durmiendo. El paquete estará indudablemente en algún bolsillo de su vestido o sobre algún mueble. Lo tomas, y se ha con-

cluido... Además, dentro de un rato, te daré las señas exactas. Concluyamos.
 Ricardo firmó.
 —Aquí está—dijo entregando el papel a Leopoldo.
 —¡Eso es!... Si en el hotel no me conocieran personalmente no te habría necesitado, lo cual me hubiera economizado bastante dinero. Ahora escúchame. Es preciso que no nos vean juntos por las calles de Nogent... Tú almorzarás abajo, yo saldré a almorzar fuera, en otra casa, y dentro de un poco volveré; así, pues, sube en cuanto concluyas de almorzar.
 —Convenido. ¿Para cuando necesitas el paquete?
 —Lo antes posible. Ya hablaremos a mi regreso.
 Leopoldo, al separarse de Ricardo, iba pensando:
 —Ese muchacho tiene poca decisión, es un pedazo de cera tan dispuesto al crimen como a cualquiera otra cosa e incapaz de resistirse al que sepa dominarle. Pero ahora es mío y hará lo que deseo.
 Leopoldo encaminóse al «Hotel del Cisne», en donde hizo servirse de almorzar en un gabinetito separado del salón grande por una puerta de cristales, a través de los que podía ver y oír todo cuanto sucedía en el mencionado salón.

XLV

El dueño del hotel, hombre de pequeña estatura y muy grueso, daba órdenes a las criadas.
 Leopoldo, que había ido al hotel para enterarse de la habitación que en él ocupaba Renata, púsose a escuchar.
 —De la habitación número 3 han llamado—dijo el dueño del hotel a una muchacha que se presentó en la sala.
 —Sí, señor. Es la joven que ha venido sola hace un rato.
 —¿Qué quiere?
 —Que se le encienda la chimenea.
 —Pues bien, hágalo usted y dése prisa.
 La muchacha se puso a registrar un cajón de un aparador.
 —¿Qué diablos está buscando?—dijo con impaciencia el fondista?
 —Un «llavín» para no molestar a esa señorita que nunca deja la llave puesta en la cerradura.
 —¿Un «llavín»?—repitió el obeso fondista—. ¿Qué ha hecho usted del suyo?
 —Se me ha perdido—contestó la criada enrojándose intensamente.

